

Zeitschrift: Le Tracteur et la machine agricole : revue suisse de technique agricole
Herausgeber: Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture
Band: 26 (1964)
Heft: 12

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

LE TRACTEUR

et la machine agricole

Périodique de l'Ass. suisse de Propriétaires de Tracteurs
Périodique suisse du machinisme agricole motorisé
Rédaction: R. Piller, Brougg

Table des matières

Compte rendu du Salon allemand de la machine agricole à Hanovre	495	ESA, Burgdorf	518
Les soins exigés par la barre de coupe	502	Fabrique de machines Merk, Dietikon	491
La page des nouveautés	511	Fabrique de Machines SA., Hochdorf	514
Le Courrier de l'IMA 7-9/64	520	Firestone SA., Pratteln	482
		Ford Motor Company (Switzerland) SA., Zurich	504/505
		Früh Jacob, Münchwilen	500/517
		HARUWY, Vernand s. Lausanne	490/501
		Henriod Paul S.à.r.l., Echallens	519
		Hürlimann Hans, Wil	couv. 1/483
		Kunz & Cie., Berthoud	489
		Leclanché SA., Yverdon	516
		Matra, Zollikofen	488
		Müller A., Bättwil près Bâle	517
		Mutuelle Vaudoise	519
		Ott Frères SA., Worb	516
		Pneu-Veith SA., Payerne	couv. 4
		Schmid Adolfs Erben SA., Berne	513
		Service Company SA., Dübendorf	492
		UMA, Winterthour	485/couv. 3
		Wyss H.-R., Vernand s. Lausanne	490/501

Liste des annonces

Aebi & Co. SA., Burgdorf	481		
Agrar, Wil	484		
Allamand SA., Morges	515		
Althaus & Co., Ersigen	518		
Baur Walter, Prilly-Lausanne	514		
Bucher & Co. SA., Langenthal	couv. 2		
Bührer Traktorenfabrik AG., Hinwil	487		
Continental, Zurich	494		
Duap SA., Herzogenbuchsee	510		

Le numéro 14/64 paraîtra le 26 novembre 1964

■ **Dernier jour pour les ordres d'insertion: 5 nov. 1964**

Annonces Hofmann, Obersteinmaur/ZH, tél. (051) 94 11 69

«LE TRACTEUR et la machine agricole»

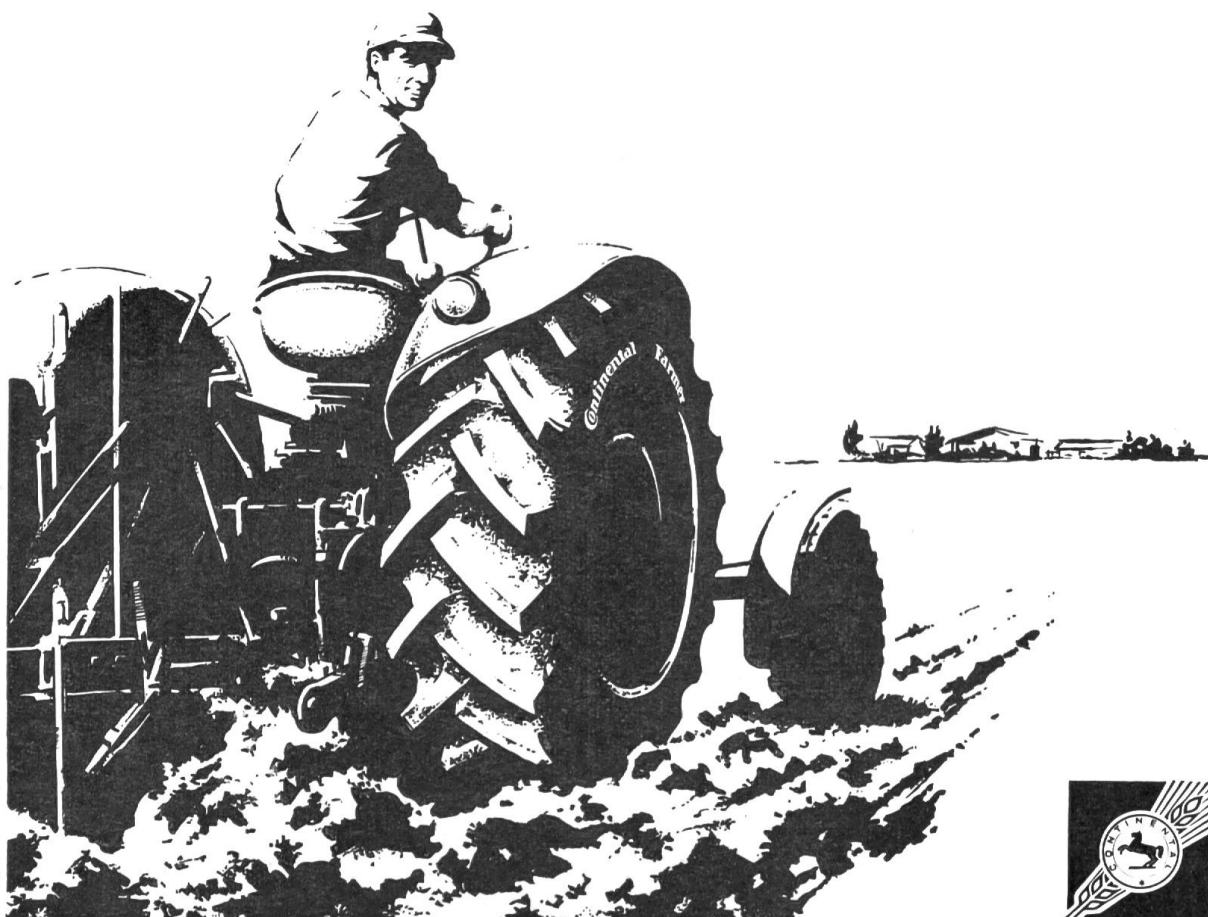
Administration: Secrétariat central de l'Association Suisse de Propriétaires de Tracteurs, Altenburgerstr. 25, 5200 Brougg/Arg. Case postale 210. Téléphone (056) 4 20 22. Compte postal 80 - 32608 (Zurich).

Régie des annonces: Annonces Hofmann, Steinmaur/ZH, Téléphone (051) 94 11 69.

Prix de l'abonnement: frs. 9.50 par an Gratuit pour les membres de l'Association Parait 15 fois par an

Imprimerie et expédition: Schill & Cie., Lucerne.

Droits de reproduction réservés



SANS LE TRACTEUR

les travaux agricoles seraient presque inconcevables aujourd'hui. Les pneus conditionnent son efficacité dans le terrain. Même sur les sols difficiles, les pneus Continental AS-Farmer assurent une traction maximale et un excellent débouffrage grâce à leur profil saillant, largement dégagé. Et la qualité des gommes Continental garantit une grande résistance à l'usure, donc une longue durée.

En achetant vos pneus,
exigez donc le véritable

Continental
AS-FARMER

